

Briuselis, 2017 m. gruodžio 13 d.
(OR. en)

15719/17

WTO 313

POSĖDŽIO REZULTATAI

nuo:	Tarybos generalinio sekretoriato
kam:	Delegacijoms
Dalykas:	Tarybos antros išvados dėl 11-tos Pasaulio prekybos organizacijos ministrų konferencijos

Delegacijoms priede pateikiamos Tarybos antros išvados dėl 11-os Pasaulio prekybos organizacijos ministrų konferencijos, kurias Taryba priėmė 2017 m. gruodžio 13 d.

**Tarybos antros išvados
dėl 11-tos Pasaulio prekybos organizacijos ministrų konferencijos**

1. ES tebėra įsipareigojusi išlaikyti ir stiprinti taisyklėmis grindžiamą daugiašalę prekybos sistemą, kurioje pagrindinis vaidmuo tenka PPO. Šiuo tikslu, rengiantis konferencijai, ES dėjo daug pastangų, kad padėtų padaryti pažangą svarbiausiais klausimais siekiant užtikrinti, kad XXI amžiuje PPO galėtų toliau vystytis ir atlikti jai skirtą vaidmenį pasaulinės prekybos srityje. Taryba apgailestauja, kad nepavyko susitarti dėl 11-os PPO ministrų konferencijos plataus užmojo, tačiau realistiško ir subalansuoto dokumentų rinkinio.
2. Atsižvelgdama į uždavinius, su kuriais PPO šiuo metu susiduria, Taryba palankiai vertina paramą daugiašališkumui ir pagrindiniam PPO vaidmeniui, kuri buvo pareikšta 11-os PPO ministrų konferencijos atidarymo ceremonijoje paskelbtoje Buenos Airių deklaracijoje, taip pat 2017 m. gruodžio 11 d. padarytame 44 besivystančių ir išsivysčiusių PPO narių bendrame ministrų pareiškime. ES toliau ieškos būdų, kaip sustiprinti PPO, įskaitant jos derybų, stebėsenos ir patariamąsias funkcijas, taip pat efektyvų ginčų sprendimo mechanizmo veikimą. Šiuo požiūriu Taryba laikosi nuomonės, kad visos laisvos vietos Apeliaciniame komitete turėtų būti nedelsiant užpildytos.
3. Taryba mano, kad reikia tęsti darbą PPO narėms aktualiais klausimais. ES yra pateikusi pasiūlymų siekiant pagrįstų ir subalansuotų rezultatų Ministrų konferencijoje, susijusių su vidaus parama žemės ūkiui ir valstybės rezervu maisto atsargoms užtikrinti. Be to, ES vadovavo pastangoms siekiant gerų esminių rezultatų, susijusių su žuvininkystės subsidijomis ir vidaus reglamentavimu paslaugų srityje, ir apgailestauja, kad nepavyko padaryti pažangos šiais klausimais. Todėl Taryba patvirtina ministrų sprendimus, pateiktus konferencijoje.

4. Taryba taip pat tebėra tvirtai įsipareigojusi daryti pažangą PPO ir kitais klausimais, pavyzdžiui, e. prekybos ir MVI, kurie yra itin svarbūs pasaulinei prekybai. Taryba palankiai vertina ES aktyviai remtą bendrą pareiškimą dėl elektroninės prekybos. Taryba taip pat palankiai vertina bendrus ministrų pareiškimus dėl PPO neformalios darbo programos, skirtos labai mažoms, mažosioms ir vidutinėms įmonėms, nustatymo, dėl geresnių sąlygų investicijoms sudarymo siekiant vystymosi ir dėl vidaus reglamentavimo paslaugų srityje. ES toliau skatins tęsti PPO darbą geresnių sąlygų investicijoms sudarymo, taip pat prekybos ir moterų ekonominio įgalėjimo, labai mažų, mažųjų ir vidutinių įmonių, eksporto apribojimų žemės ūkyje ir horizontaliųjų subsidijų srityse. Atsižvelgdama į tai, Taryba patvirtino ministrų deklaracijos projektą.
-